

ADOZIONE
del bilancio del fondo destinato a finanziare la convenzione sul futuro dell'Unione europea per l'esercizio 2003

(2002/998/UE)

I RAPPRESENTANTI DEI GOVERNI DEGLI STATI MEMBRI RIUNITI IN SEDE DI CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

vista la decisione 2002/176/UE dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio, del 21 febbraio 2002, che istituisce un fondo destinato a finanziare la convenzione sul futuro dell'Unione europea e che stabilisce le norme finanziarie relative alla sua gestione ⁽¹⁾, modificata dalla decisione 2002/997/UE ⁽²⁾,

vista la proposta relativa alle previsioni di bilancio del fondo destinato a finanziare la convenzione sul futuro dell'Unione europea (in seguito denominato «il fondo») per l'esercizio 2003, presentata dal segretario generale della convenzione sul futuro dell'Unione europea,

visto l'accordo del Parlamento europeo, del 5 dicembre 2002, sulle previsioni di bilancio del Fondo per l'esercizio 2003,

visto l'accordo del Consiglio, del 21 novembre 2002, sulle previsioni di bilancio del fondo per l'esercizio 2003,

visto l'accordo della Commissione, dell'8 novembre 2002, sulle previsioni di bilancio del fondo per l'esercizio 2003,

considerando quanto segue:

Si è così conclusa la procedura di cui all'articolo 3 della decisione 2002/176/UE dei rappresentanti dei governi degli Stati membri riuniti in sede di Consiglio, del 21 febbraio 2002, modificata dalla decisione 2002/997/UE,

DECIDONO:

Articolo unico

Il bilancio del fondo destinato a finanziare la convenzione sul futuro dell'Unione europea per l'esercizio 2003, riportato nell'allegato, è definitivamente adottato.

Fatto a Bruxelles, il 20 dicembre 2002.

Per la conferenza dei rappresentanti dei governi degli Stati membri

Il Presidente

P. S. MØLLER

⁽¹⁾ GU L 60 dell'1.3.2002, pag. 56.

⁽²⁾ Vedi pagina 34 della presente Gazzetta ufficiale.

ALLEGATO

FONDO
destinato a finanziare la
CONVENZIONE EUROPEA

bilancio per l'esercizio 2003

STATO DELLE ENTRATE

Titolo Capitolo	Denominazione	Stanziamenti 2003
9	ENTRATE	
90	CONTRIBUTI DELLE ISTITUZIONI	950 000
99	ENTRATE VARIE	p.m.
	Totale del titolo 9	950 000
	TOTALE GENERALE	950 000

TITOLO 9**ENTRATE****CAPITOLO 90 — CONTRIBUTI DELLE ISTITUZIONI**

Stanzamenti 2003
950 000

Contributi delle istituzioni dell'Unione europea al finanziamento della convenzione europea:

Parlamento europeo	p.m.
Consiglio dell'Unione europea	200 000
Commissione europea	750 000

CAPITOLO 99 — ENTRATE VARIE

Stanzamenti 2003
p.m.

STATO DELLE SPESE
Riepilogo generale degli stanziamenti

Titolo Capitolo	Denominazione	Stanziamenti 2003
1	SPESE CONCERNENTI I MEMBRI E IL PERSONALE DELLA CONVENZIONE	
11	TRASFERTE DEL PRESIDENTE E DEI VICEPRESIDENTI	15 000
12	INDENNITÀ DI ALLOGGIO E SOGGIORNO	130 000
13	RETRIBUZIONI E ALTRE INDENNITÀ	185 000
14	SPESE PER MISSIONI	60 000
15	SPESE DI RAPPRESENTANZA	60 000
	Totale del titolo 1	450 000
2	SPESE VARIE DI FUNZIONAMENTO	
21	TRADUZIONI	p.m.
22	OPUSCOLI E PUBBLICAZIONI	400 000
23	STUDI, AUDIZIONI E FORUM	p.m.
24	INFRASTRUTTURE E VARIE	100 000
	Totale del titolo 2	500 000
10	ALTRE SPESE	
100	RISERVA PER IMPREVISTI	p.m.
	Totale del titolo 10	p.m.
	TOTALE GENERALE	950 000

TITOLO 1**SPESE CONCERNENTI I MEMBRI E IL PERSONALE DELLA CONVENZIONE****CAPITOLO 11 — TRASFERTE DEL PRESIDENTE E DEI VICEPRESIDENTI**

Stanzamenti 2003
15 000

Commento

Stanzamento destinato a coprire le spese di viaggio del presidente e dei vicepresidenti per raggiungere i luoghi di lavoro delle istituzioni in occasione delle riunioni del praesidium o della convenzione.

CAPITOLO 12 — INDENNITÀ DI ALLOGGIO E DI SOGGIORNO

Stanzamenti 2003
130 000

Commento

Stanzamento destinato a coprire le spese sostenute dal presidente e dai vicepresidenti in occasione delle riunioni del praesidium o della convenzione.

CAPITOLO 13 — RETRIBUZIONI E ALTRE INDENNITÀ

Stanzamenti 2003
185 000

Commento

Stanzamento destinato a coprire il rimborso spese del segretario generale e le retribuzioni dei membri del segretariato che non fanno parte di un'istituzione comunitaria.

CAPITOLO 14 — SPESE PER MISSIONI

Stanzamenti 2003
60 000

Commento

Stanzamento destinato a coprire le spese di viaggio e di soggiorno del presidente e dei vicepresidenti, nonché dei membri del segretariato che non fanno parte di un'istituzione comunitaria.

CAPITOLO 15 — SPESE DI RAPPRESENTANZA

Stanzamenti 2003
60 000

Commento

Stanzamento destinato a coprire le spese di rappresentanza sostenute in particolare dai membri del praesidium nell'adempimento delle loro funzioni.

TITOLO 2**SPESE VARIE DI FUNZIONAMENTO****CAPITOLO 21 — TRADUZIONI**

Stanziamenti 2003
p.m.

Commento

Stanziamiento destinato a coprire le spese di traduzione di testi destinati ai/provenienti dai membri della convenzione che non potessero essere tradotti dalle istituzioni.

CAPITOLO 22 — OPUSCOLI E PUBBLICAZIONI

Stanziamenti 2003
400 000

Commento

Stanziamiento destinato a coprire la realizzazione di pubblicazioni ad ampia divulgazione che non potessero essere prodotto all'interno delle istituzioni.

CAPITOLO 23 — STUDI, AUDIZIONI E FORUM

Stanziamenti 2003
p.m.

Commento

Stanziamiento destinato a coprire la realizzazione di studi ad alto livello richiesti dalla convenzione e il rimborso spese delle personalità interpellate dalla stessa.

CAPITOLO 24 — INFRASTRUTTURE E VARIE

Stanziamenti 2003
100 000

Commento

Stanziamiento destinato a coprire tutte le spese diverse da quelle citate sopra, di cui non può farsi carico un'istituzione, segnatamente fuori sede (noleggio di autovetture, sale, apparecchiature, ecc.).

TITOLO 10**ALTRE SPESE****CAPITOLO 100 — RISERVA PER IMPREVISTI**

Stanziamenti 2003
p.m.
